

اداره خانه سی

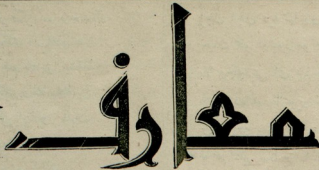
باب عالی جاده سنده قصبه کتبخانه.
سیدر. رساله به متعلق کافه مسئولیت
و خصوصیات ایچون (قصبه کتبخانه
سنه) مراجعت اولونور.

نسخه سی ۲۰ پاره در

آبونه بدلی

برسنه لك الی ایکی نسخه سی پوسته
اجرتیه برابر بروجه پیشین ۳۵
غروش، استانبول ایچون اداره.
خانه دن آلتیق اوزره ۲۰ غروشه در.

نسخه سی ۲۰ پاره در



پنچشنبه کونلری نشر اولونور فنی و ادبی رساله

(محرری : اسماعیل صفا)

حسب انسانيه نك الڪ صميمي اولان شفقت مادرانه دن محروم اولدقلريني فعلاً اثبات اتمش اولورلر . مشهور (له نون تالستوى) بوگي والدلر ايچون نه سويلته بيليرسه ايكي سطرله بك انسانيتهكارانه سويله مشدر .

برده اساساً دها زياده شايدن دقت و شايسته تأسف بر نقطه دها واركه ، ياكش بر فكر يوزندن تربيه جه اولادلر يمه ايديكمز سؤ معامله به بك كوزل بر دليل اوله بيلير . اوده مطلقا اجنبى تربيه -نى ترجيح ايمكدر . كابلر يمز دن

برجوعى چوجوقلرينى (مربيه institutrice) ديه معروف اولان و مملكت مزده عددلرى كيتديكه چوناغده بولونان بر طاق اوروپايى داديلره تسليم ايدييورلر . واقعا بر تربيه لى قادين - اكر صحيحاً تربيه لى ايسه ! - بر جوجوق ايچون برنجى درجه ده براحتياج ديمكدر . فقط كندى تجربه مزله ناستدر كه بو (institutrice) مربيه) نامى ايله مملكت مزده كلن قاديملر ك يوزده دوقسانى - انصاف ايله سويلدورلر ! - حقيقى بر تربيه دن محروم اولان و مملكتلرينى سائقه ضرورت ايله مجبوراً ترك ايدنلر دندرك نهائيت درت بش غروشه داديلغه تنزل ايدييورلر . سوزمنز ياكش آكلاشيما سمن ! البته كيمك بر آدمى قبول ايتك وسائر

بو كى مناسبات عاديه . كوزمه تيله جك تشريفات سطحيه تربيه ديمك دكلدر ، اولسه بيله بزم تربيه مليه من اوروپايلىلر ككى ايله تماماً توافق اتمهز . واقعا اساساً احكام تربيه بر فرانسز ايچون باشقا ، بر انگليز ايچون باشقا ، بر ترك ايچون باشقا دكلدر . فقط تطبيقات موضعيه جه عادات مليه توافق ايدمك قدر خصوصيت عرض ايدر . او حالده بر انگليز ويا بر فرانسز مربيه - سنك بر ترك چوجوغنه اوكرمه جكى شيلردن مثلاً يك يركن چائالى ييچاغى شويله ياخود بويله طوماق وياخود الديونه ايله بر مادامه قارشى جيقه ماماق و ابتدا مادامه (سه روير servir) ايتك كى بياغى معلومات سعادت حيات ايچون حفظ سحت ايچون دولته ملتنه خدمت ايچون برنجى درجه ده الزم شيلر دكلدر . فضله اوله رق تربيه حقيقيه ده بو دكلدر . بلكه بورسى نزاكتلر تشريفات عاديه دندركه موقعه كوره دكيشير و حتى بعض موقعه كوره كولونجيه اولور . اصل بر چوجوجى آدم ايدمك تربيه سياسيه

و نمائى و اخلاقه نقصان ويا تكملى صورت تربيه مزده تابع اولدني حالده ، مكلتبلر ده ، ايله ريد بر عائله نك پدر ويا والده اولماسى طبيعى اولان چوجوقلره بو مواد حقدده اعطائى معلومات ايديلمه سين ؟

مابدى وار

آطنه لى ع . م



تربيه

مابدى

شهسز بو قيدسز لقاريله اولادلرينى جاهل و تربيه - سز آدملىك الله پيراقان و بو حركتلىرله اولانجه وظيفه لرينى حسن ايضا ايتك نطنده بولونان پدرلر مسئوليتدن هيچ بروقت قورتولمازلر . اولاده محبت پاره ايله اولماز ، او حالده زنكين اولمايان واولادى اوغورنده بر ديكرى قدر پاره صرف ايدمه ين پدرلر والدلر عموماً محروم محبت و شفقت اولماق اوزره قبول و تاقى اولونماق لازم كليردى ؛ حال بوكه اولادينه لزومى قدر پاره صرف ايدم . مه دكلرى حالده عمر صرف ايدن ، هر خدمتى درعهده ايله ين شفقتلى و وظيفه شناس باباز ، آثار حمد اولسون مملكت مزده اندر دكلدر .

اولاديني حقيه سهو ن آثار ، باباز اولنرى هيچ كيمسه به امنيت ايدمزلر . هر دورلو زحمت و مشقتى درعهده ايدرك اولادينك سعادتي ايچون بذل وجود ايدرلر . اولاد خاطرى ايچون بر يارمه موقع و ياخود مامورى ، بر كوزل و كار و كسبه الويرشلى مملكتى ترك ايدن بر چوق باباز ؛ اولادينك سحت و سعادتى ايچون ايل زحمتى ، خدمتكارى مشقتى چكن آثار بيليرزه بونجه زحمتلر ايچنده دخی چوجوقلرينك هر دورلو احتياجاتى بالذات بر طرف اتمه به چالشمه رق اونره جانسپارانه خدمت ايدرلر . بويله آثار باباز فضيلت ايدرلر . يوقسه تصادفى اوله رق تربيه مالك اولوب ده اولاديني اصل سز سودينه لر ، صويسز داديلر الله ترك ايدوب اكلنجه مشغوليتده دوام ايدن نهايت چوجوقلرى سويللى بر حاله واصل اولونجه ، درت بش ياشنى بولونجه اولنرى سوس ايچون فينو كويكى كى ياشنده طاشيان والدلر شهسز اولادلرينه قارشى حيوان قدر بر توجه كوستمكله

و ملیتی ایسه بر ترك چو جونی بر اجنی (و بلكده معلوماتی و حقیقی و صحیحی و تربیه سی مملکت مزجه باعث نفرت اولان بر اجنی) قادیندن اوكره منزه . بر اجنیك بر تركه اوكره نمیه چكی برشی وارسه اوده بودر . تجربه ایله ناندركه بویله كویا بر (تربیه مخصوصه) كوروب شیق و كیار بویوش اولان چو جوقلرك چوغنده عادات مایه ب قارشى - هیچ اولمازه كیزی - بر نفرت كورولو بوركه زیاده سیله باعث تاسقندر . ایشه فرنك مر بیه لرینك باشلیجه مضرتلری ایچنده اك اهمیتلیسی بو ذكر استیکمزدور . ذكر اتمكه وقت بوله ماقدر غیزی ده قارئین کرام ایچنده آزیحق تجربه کار اولانلر دوشومكله بولور .

مایه دی وار

دار املات منتهی صنف معلومی

صدقه بنت مصطفی

ملاحظات ادبیه

(مایه)

— ۱۱ —

صنایعی مدنیت محصلولی اولماق اوزره چیچكاره بگزمه مكنده رفاهیت قومیهك مدار حصولی اوله رق تخملايه تشبیه اتمك دها مناسبدر . انسان كندیه مالك بولونماق شرطيله صنعتلردن برینه سالك اولایایر . ایللك وجوده كندریكی اثرلك - اربانه صراحه - منكشف - خطارله مشجون اوله جنی طبعیدر؛ مسلكنه عائد قواعد اساسیه ده هر كس معلومات مدونه بشریه نی تعقیبه مجبور اولور . هر مسلك دماغك فعالیت متناهیسی آتارینی تشكيل ایدر . عاقلهك بو فعالیتی ای شی بولوب وجوده كیترمك ایچون تفحص دائمیه بولونماستدر . او تفحصك دوامی ایسه مادی و معنوی احتیاجاتی تسویه كیندكجه موقیقت كامله نی اتاج ایلر . كافه ذوی الحیاطه عمومی اولان تسویه احتیاج حس طبعیه حیوان ناطقه ده برده استیقای مطلب اسبابی استحضار اقتداری منضمدر .

مادی حوایجی تدارك مجبوریتی حیوانك حفظ و مدافعه سیله تسهیل جریانی چاره لر نی متكفل بولونان حرفت و صناعته بادی ظهور اولمشدر . معنوی احتیاجاتی

و خصوصیه بولردن صرف تعب روحانی ایله وجوده كلهرك اهمیتجه برنجی درجه ده اولانلری تسویه ضرورتی ده صنایع نفیسه نی تولید ایتمشدر . انسان حیوانك حس طبیعی به تبعاً جریاندن بك چوق سنه سوكره محاكه عقلییه یه توفیق زندگانی ایده بیلمش .

واقع و یا ملحوظ اولان بو حقیقی یاخود خیالی احتیاجلری تسویه نتیجه منده بختیارلق . سوخج ، نشه و هر دورلو اذواق حیات و عكس تقدردره ایسه كدر ، حزن ، خشت گپی كافه حسیات طبیعی الوقوعدر . هر ایكی حالده قلب متأثر بولونور ؛ انسان كرك شادمان اولسون كرك دل آزوده حرمان اولسون تأثری آز چوق مؤثر علامت و اشارات ایله باهرمك خاصیتدهدر :

او تأثرك وجوده آهنكلی اوضاع و حركات ایله ظهورینه رقص ... صوته آهنكلی فواصل و اشارات ایله صدورینه موسیقی دینلدیگی كپی كلامده آهنكلی الفاظ و كلمات ایله تجلیسنده شعر اطلاق اولونور .

انسان نه قدر حساس یاردا بیلمش بر مخلوقدر : كندی ناصل بر حالده بولونورسه بولونسون دیگرینك اكدار و مسارینه اشتراك ایلر ؛ بعض كره هم نوبندن برینك سعادتن ، نكبتدن كندی مسعودیت و منكویتی قدر نمون و یا محزون اولور . بوئذن باشقه بر خصیصه عجیبیه دها مالكدر : نفس الامره مخالف احوالی ، اقوالی بلكه حقیقتدن جدی (!) طورلر ، اسلوبلر ، حر كنلرله تأیید ایله هر ك جمایندن ری كوستره بیلور . انسانك اسباب تأثراتی یالگزر كندیسك ضرر و منفعتده مشترك ... طریق میشته هم مسلك بیلدیگی ، سهو دیگی ، كوردیگی ، كوروشدیگی آتمالرك ، بیکانهرك مقداريله متناسب اوله رق معدود دگل خیالات شاعرانه كپی غیر محدوددر ؛ نظرگاه مغنوبسنده حدودسز بر فضا مشهوددر ؛ آتجاج بوراده (ذكر كل ، قصد جزء) اولماق اوزره درمیان ایله دیگمزر (انسان) اسم جامعندن مقصدیمز صنایع نفیسه ارباب عرفاندر كه موضوع بحث اولان حال اك زیاده او مخلوقلرده موجوددر .

مایه دی كلهكك نفعده

صاحب امتیاز : محمد رابی